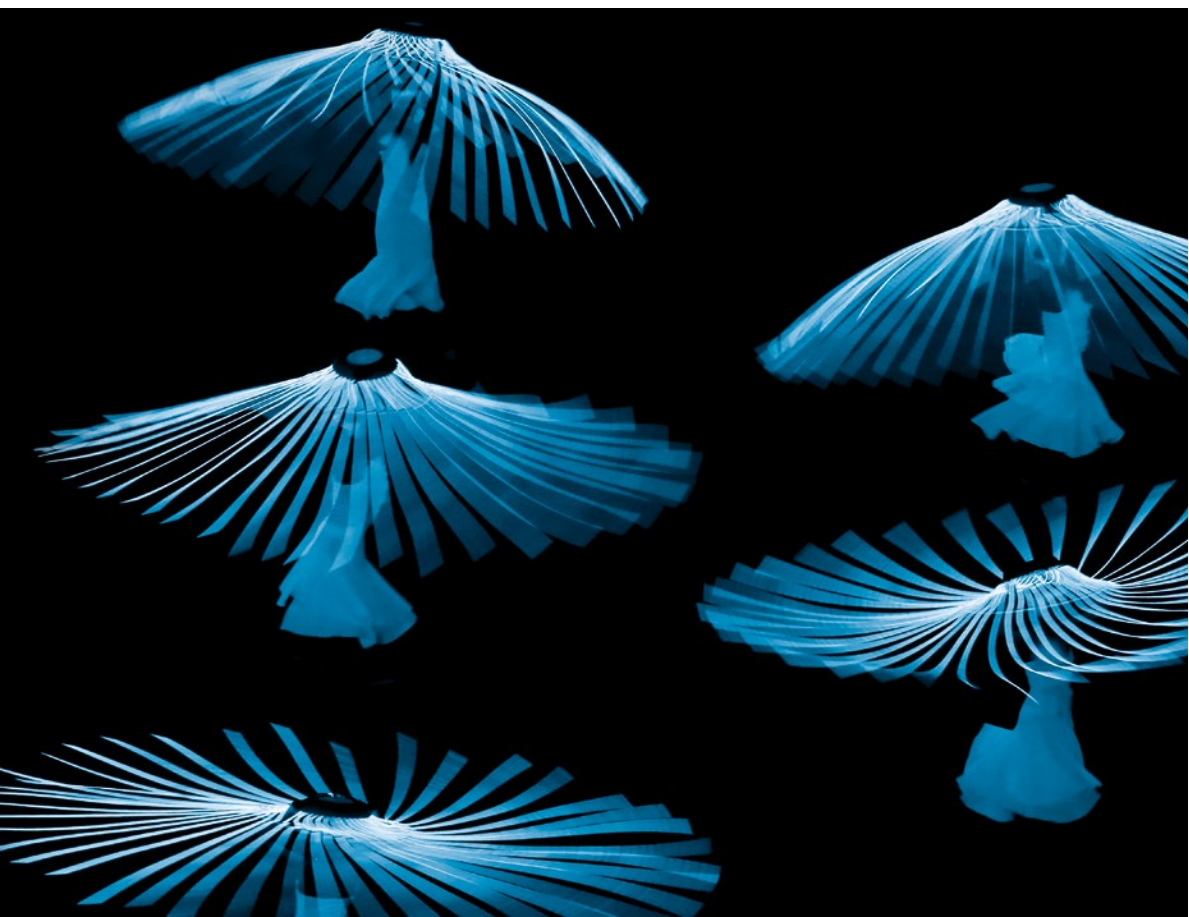


KODEKS OLIMPIJSKOG POKRETA O SPREČAVANJU MANIPULISANJA NA SPORTSKIM TAKMIČENJIMA

2018.



Sadržaj

Kodeks Olimpijskog pokreta o sprečavanju manipulisanja na sportskim takmičenjima	13
---	----

Etička komisija MOK-a

Villa du Centenaire – Av. de l'Élysée 28 – CH-1006 Lozana /
Švajcarska www.olympic.org/ethics-commission



Kodeks Olimpijskog pokreta o sprečavanju manipulisanja na sportskim takmičenjima

UVOD

- a. Shvatajući opasnost po sportski integritet koja potiče od manipulisanja na sportskim takmičenjima, sve sportske organizacije, a naročito Međunarodni olimpijski komitet, svi međunarodni savezi, nacionalni olimpijski komiteti i njihovi članovi na kontinentalnom, regionalnom i nacionalnom nivou i organizacije koje priznaje MOK (u daljem tekstu: sportske organizacije), ponovo izražavaju svoju posvećenost zaštiti integriteta sporta, uključujući tu i zaštitu čistih sportista i takmičenja, onako kako je to navedeno u Olimpijskoj agendi za 2020. godinu;
- b. Zbog složene prirode ove prijetnje, sportske organizacije prepoznaju da joj se ne mogu same suprotstaviti, te je stoga saradnja sa državnim organima, a naročito sa Upravom policije i subjektima za sportsko klađenje od suštinskog značaja;
- c. Svrha ovog Kodeksa je da svim sportskim organizacijama i njihovim članovima pruži usklađena pravila u cilju zaštite svih takmičenja od pojave manipulisanja. Ovaj Kodeks propisuje pravila koja su u skladu sa

*Konvencijom Savjeta Evrope o manipulisanju na sportskim takmičenjima*¹, a naročito sa članom 7. Ovo ne sprečava sportske organizacije da imaju stroža pravila;

- d. U okviru svoje nadležnosti, u skladu sa pravilom 2.8 Olimpijske povelje, MOK usvaja ovaj Kodeks Olimpijskog pokreta o sprečavanju manipulisanja na sportskim takmičenjima, u daljem tekstu Kodeks;
- e. Sportske organizacije, koje su obavezane Olimpijskom poveljom i MOK-ovim etičkim kodeksom, iskazuju svoju posvećenost podršci integritetu sporta i borbi protiv manipulisanja na sportskim takmičenjima poštovanjem standarda propisanih ovim Kodeksom i zahtijevanjem od svojih članova da urade isto. Sportske organizacije su posvećene da preduzmu sve odgovarajuće korake u svojoj nadležnosti kako bi u svoja pravila uključila ovaj Kodeks tako što će ga pomenuti u pravilima ili usvojiti pravila koja su u skladu sa ovim Kodeksom ili su strožija od njega.

1 Države van Evrope mogu da potpišu *Konvenciju Savjeta Evrope o manipulisanju na sportskim takmičenjima*.



Član 1

Definicije²

- 1.1** „Korist“ označava neposredan ili posredan prijem ili davanje novca ili nekog ekvivalenta novca kao što su, između ostalog: mito, zarada, poklon ili neka druga korist koja može da obuhvata, između ostalog, nagradu osvojenu na ime pobjede i/ili mogućnost osvajanja nagrade kao rezultat kladenja. Prethodno navedeno ne obuhvata zvanične nagradne fondove, honorare date radi pojavljivanja na nekom događaju ili plaćanja u okviru sponzorstava ili drugih ugovora;
- 1.2** „Takmičenje“ označava bilo koje sportsko takmičenje, turnir, utakmicu ili događaj, koji je organizovan skladu sa pravilima sportske organizacije ili pridruženih organizacija ili, gdje je to moguće, u skladu sa pravilima bilo koje druge nadležne sportske organizacije;
- 1.3** „Insajderske informacije“ označavaju informacije koje se odnose na bilo koje takmičenje, a koje neka osoba posjeduje zahvaljujući svom položaju u odnosu na predmetni sport ili takmičenje. U ovakve informacije ne spadaju informacije koje su već objavljene ili koje su opšte poznate, do kojih zainteresovana javnost može jednostavno doći ili koje su objavljene u skladu sa pravilima i propisima odgovarajućeg takmičenja;
- 1.4** „Učesnik“ označava bilo koje fizičko ili pravno lice koje potpada pod jednu od sljedećih kategorija:
- a. „Sportista“ označava bilo koje lice ili grupu lica koja učestvuju na sportskim takmičenjima;
 - b. „Tim za podršku sportisti“ predstavlja bilo kog trenera, rukovodioca, zastupnika, člana tima, zvaničnika tima, medicinsko ili paramedicinsko osoblje koje liječi sportistu ili radi sa njim dok učestvuje na takmičenjima ili se priprema za ista, kao i drugo osoblje koje radi sa sportistima;

2 Kada u okviru *Konvencije Savjeta Evrope o manipulisanju na sportskim takmičenjima* postoji definicija, ta definicija se koristi u ovom Kodeksu kako bi se izbjeglo pogrešno tumačenje.

- a. „Zvaničnik“ je bilo koja osoba koja je vlasnik ili posjeduje udio, u izvršnoj je vlasti ili je član osoblja subjekata koja organizuju i promovišu sportska takmičenja. U ovu grupu potpadaju i sudije, članovi žirija i druga akreditovana lica. Ovaj pojam takođe obuhvata rukovodioce i osoblje sportske organizacije, gdje je prikladno, druge nadležne sportske organizacije ili klubove koji priznaju predmetno takmičenje.

2.2 „Sportsko klađenje“ podrazumijeva bilo koje klađenje uz ulaganje novčane vrijednosti u iščekivanju novčane nagrade i odnosi se na buduća i neizvjesna dešavanja u vezi sportskog takmičenja.

Član 2

Kršenja

Sljedeći oblici ponašanja, koji su propisani ovim članom, predstavljaju kršenje ovog Kodeksa:

2.3 Klađenje

Klađenje u vezi sljedećeg:

- a. klađenje na takmičenje u kojem učesnik neposredno učestvuje; ili
- b. klađenje na učesnikov sport; ili
- c. klađenje na bilo koji događaj na sportskom takmičenju sa više sportskih nadmetanja u kojem on/a učestvuje.

2.4 Manipulisanje na sportskim takmičenjima

Namjerni dogovor, činjenje ili nečinjenje u cilju nezakonite izmjene rezultata ili toka sportskog takmičenja radi djelimičnog ili potpunog uklanjanja nepredvidljive prirode sportskog takmičenja u cilju pribavljanja nezakonite koristi za sebe ili za druge.



2.5 Koruptivno ponašanje

Pružanje, zahtijevanje, primanje, traženje ili prihvatanje neke koristi koja se odnosi na manipulisanje na sportskim takmičenjima ili na bilo koji drugi oblik korupcije.

2.6 Insajderske informacije

1. Korišćenje insajderskih informacija radi klađenja, bilo kog oblika manipulisanja na sportskim takmičenjima ili radi bilo koje druge koruptivne svrhe bilo od strane učesnika ili preko drugog lica i/ili subjekta.
2. Saopštavanje insajderskih informacija bilo kom licu i/ili subjektu, sa ili bez neke koristi, ukoliko učesnik zna ili je trebao da zna da ovakvo saopštavanje može da dovede do toga da se ovakve informacije koriste za klađenje, za bilo koji oblik manipulisanja na sportskim takmičenjima ili u bilo koje druge koruptivne svrhe.
3. Davanje i/ili primanje koristi zbog pribavljanja insajderskih informacija, bez obzira na to da li su insajderske informacije zaista pribavljene ili ne.

2.7 Neprijavljivanje

1. Neprijavljivanje predmetnoj sportskoj organizaciji ili putem odgovarajućeg mehanizma za prijavljivanje ili organa, odmah kada je to moguće, svih informacija o bilo kakvim incidentima ili prijedlozima i pozivima upućenim od strane učesnika na sprovođenje aktivnosti koje bi predstavljale kršenje ovog Kodeksa.
2. Neprijavljivanje predmetnoj sportskoj organizaciji ili putem odgovarajućeg mehanizma za prijavljivanje ili organa, odmah kada je to moguće, svih informacija o bilo kakvim incidentima, činjenicama ili stvarima koje primijeti učesnik (ili u vezi kojih je trebao da bude razumno svjestan), uključujući tu i prijedloge i pozive primljene od strane drugih učesnika da se uključi u ponašanje koje bi predstavljalo kršenje ovog Kodeksa.

2.8 Nesaradnja

1. Nesaradnja sa bilo kojom istragom, koju sprovodi sportska organizacija, u vezi mogućeg kršenja ovog Kodeksa, uključujući, između ostalog i nedostavljanje preciznih, potpunih i blagovremenih informacija i/ili dokumenata i/ili nepružanje pristupa ili pomoći koju predmetna sportska organizacija zatraži u okviru predmetne istrage.
2. Ometanje ili usporavanje bilo koje istrage koju može da sprovede sportska organizacija u vezi mogućeg kršenja ovog Kodeksa, uključujući, između ostalog i sakrivanje, nedozvoljeno mijenjanje ili uništavanje bilo koje dokumentacije ili drugih informacija koje mogu biti relevantne za predmetnu istragu.

2.9 Primjena članova od 2.1 do 2.6

1. Sljedeće tačke obuhvataju ono što nije relevantno za utvrđivanje toga da li je došlo do kršenja nekog pravila:
 - a. da li neki učesnik učestvuje na predmetnom takmičenju;
 - b. ishod takmičenja na koje se neko lice kladilo ili je imalo namjeru da se kladi;
 - c. da li je neko lice dalo ili primilo bilo kakvu korist ili neku drugu vrstu nagrade;
 - d. priroda ili ishod kladenja;
 - e. da li su (ili se moglo očekivati da jesu) na trud ili rezultat nekog učesnika na takmičenju uticala predmetna činjenja ili nečinjenja;
 - f. da li su (ili se moglo očekivati da jesu) na rezultat predmetnog takmičenja uticala predmetna činjenja ili nečinjenja;



- g. da li je predmetno manipulisanje uključivalo kršenje tehničkog pravila odgovarajuće sportske organizacije;
 - h. da li je tom takmičenju prisustvovao nadležni nacionalni ili međunarodni predstavnik sportske organizacije.
2. Bilo kakva pomoć, podsticaj ili pokušaj od strane učesnika koji bi mogao da dovede do kršenja ovog Kodeksa se smatra kršenjem istog, bez obzira na to da li su ovakve radnje zaista dovele do kršenja i/ili bez obzira na to da li je takvo kršenje bilo namjerno ili rezultat nemara.

Član 3

Disciplinski postupak

Sadržaj ovog člana predstavlja minimum standarda koji moraju da poštuju sve sportske organizacije.

3.1 Istraga

- 1. Učesnik za koga se sumnja da je prekršio ovaj Kodeks mora da bude obaviješten o navodnom kršenju, o detaljima navodnog činjenja i/ili nečinjenja i opsegu mogućih kazni.
- 2. Na zahtjev predmetne sportske organizacije, predmetni učesnik mora da dostavi sve podatke koje ta organizacija smatra relevantnim za istragu navodnog kršenja, uključujući tu i evidenciju koja se odnosi na navodno kršenje (kao što su: informacije i brojevi naloga za klađenje, detaljni telefonski računi, izvještaji iz banke, evidencije o korišćenju internet usluga, računari, tvrdi diskovi i drugi uređaji za čuvanje elektronskih informacija) i/ili izjavu koja navodi sve relevantne činjenice i okolnosti u vezi navodnog kršenja.

3.2 Prava uključenih strana

U svim postupcima vezanim za kršenje ovoga Kodeksa, neophodno je da se poštuju sljedeća prava:

1. pravo na informisanost o optužbama koje se stavljaju na teret predmetnoj osobi; i
2. pravo na pošteno, blagovremeno i nepristrasno saslušanje na kome se predmetno lice pojavljuje lično pred sportskom organizacijom i/ili dostavlja pisanu odbranu i
3. pravo da bude u pratnji druge osobe i/ili da ima zastupnika.

3.3 Teret i standard dokazivanja

Teret dokazivanja kršenja pravila je na sportskoj organizaciji. Standard dokazivanja u vezi svih pitanja, u skladu sa ovim Kodeksom, je zasnovan na stepenu vjerovatnoće, odnosno na standardu koji podrazumijeva da je na osnovu izvedenih dokaza veća vjerovatnoća da je došlo do kršenja ovog Kodeksa nego da do istog nije došlo.

3.4 Povjerljivost

Sportska organizacija je dužna da strogo poštuje načelo povjerljivosti tokom trajanja svih postupaka. Podaci se smiju razmijeniti samo sa subjektima koji moraju da budu upoznati sa predmetnim podacima. Takođe, svaka osoba, koja je uključena u predmetni postupak, mora da poštuje načelo povjerljivosti dok se predmet ne objavi.

3.5 Neophodno je obezbijediti anonimnost lica koja prijavljuju nepravilnosti.



3.6 Žalba

1. Sportska organizacije je dužna da posjeduje odgovarajući žalbeni postupak u okviru svoje organizacije ili pravni lijek u vidu mehanizma spoljne arbitraže (kao što je arbitražni sud).
2. Opšti žalbeni postupak obuhvata odredbe, kao što su, između ostalog, rok podnošenja žalbe i način obavljanja u vezi žalbenog postupka.

Član 4 Privremene mjere

- 4.1 Sportska organizacija može da donese privremene mjere, uključujući tu i privremenu suspenziju učesnika ukoliko postoji naročiti rizik za ugled predmetnog sporta, uz poštovanje članova od 3.1 do 3.4 ovog Kodeksa.
- 4.2 Ukoliko dođe do donošenja privremenih mjera, ovu činjenicu je neophodno uzeti u obzir prilikom utvrđivanja bilo kakvih kazni koje na kraju postupka mogu da budu izrečene.

Član 5 Kazne

- 5.1 Ukoliko se utvrdi da je došlo do kršenja pravila, nadležna sportska organizacija učesniku izriče odgovarajuću kaznu iz opsega mogućih kazni, koje mogu da variraju od upozorenja do doživotne zabrane.

- 5.2** Prilikom utvrđivanja odgovarajuće kazne, sportska organizacija uzima u obzir sve otežavajuće i olakšavajuće okolnosti i u pisanom obliku detaljno obrazlaže uticaj ovih okolnosti na konačno utvrđenu kaznu.
- 5.3** Ukoliko neki učesnik u značajnoj mjeri pomogne istrazi koja dovede do otkrivanja ili utvrđivanja prekršaja od strane drugog učesnika, to može da umanji kaznu izrečenu u skladu sa ovim Kodeksom.

Član 6

Uzajamno priznavanje

- 6.1** Uz poštovanje prava na žalbu, svaka sportska organizacija će prihvatiti i poštovati bilo koju odluku koja je donesena u skladu sa ovim Kodeksom od strane bilo koje druge sportske organizacije.
- 6.2** Sve sportske organizacije će prihvatiti i poštovati odluku ili odluke koje donese bilo koje drugo sportsko tijelo ili nadležni sud koji nije sportska organizacija na način na koji je to definisano ovim Kodeksom.



Član 7

Sprovođenje

- 7.1** U skladu sa pravilom 1.4 Olimpijske povelje, sve sportske organizacije su obavezane Olimpijskom poveljom u smislu poštovanja ovog Kodeksa.³
- 7.2** Ove sportske organizacije su odgovorne za sprovođene odredbi ovog Kodeksa, u onom dijelu koji potpada pod njihovu nadležnost, uključujući tu i obrazovne mjere.
- 7.3** Sve izmjene i dopune ovog Kodeks moraju da budu odobrene od strane Izvršnog odbora MOK-a, nakon odgovarajućih konsultacija i obavještanja svih sportskih organizacija.⁴

3 Nakon odobrenja ovog Kodeksa od strane Izvršnog odbora MOK-a.

4 Za sve informacije u vezi ovog Kodeksa, molimo vas da se obratite MOK-ovom odjeljenju za etiku i usklađenost.

© Međunarodni olimpijski komitet,
Odjeljenje za etiku i usklađenost

Château de Vidy – C.P. 356 – CH–1007 Lozana /
Švajcarska Telefon: +41 21 621 61 11 – Faks: +41 21 621
62 16
www.olympic.org

Izdanje Međunarodnog olimpijskog komiteta, januar 2018.

Sva prava su zadržana.

Štampa: DidWeDo S.à.r.l., Lozana, Švajcarska,
štampano u Švajcarskoj



INTERNATIONAL
OLYMPIC
COMMITTEE

Međunarodni olimpijski komitet
CHÂTEAU DE VIDY, 1007 LOZANA; ŠVAJCARSKA

www.olympic.org

